

**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -**  
**TPSGC**  
**11 Laurier St. / 11, rue Laurier**  
**Place du Portage, Phase III**  
**Core 0A1 / Noyau 0A1**  
**Gatineau**  
**Quebec**  
**K1A 0S5**  
**Bid Fax: (819) 997-9776**

**SOLICITATION AMENDMENT**  
**MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**  
This document contains a security requirement.

**Vendor/Firm Name and Address**  
**Raison sociale et adresse du**  
**fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
Services Procurement-Instruments Management  
Division/Approvisionnement de services-Gestion des instruments  
11 Laurier St. / 11, rue Laurier  
10C1, Place du Portage III  
Gatineau  
Quebec  
K1A 0S5

|  |  |
|--|--|
| <b>Title - Sujet</b><br>PROF. SERVICES - FINANCIAL PASS  |  |
| <b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b><br>24062-130078/A   | <b>Amendment No. - N° modif.</b><br>004  |
| <b>Client Reference No. - N° de référence du client</b><br>24062-130078  | <b>Date</b><br>2012-08-17  |
| <b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b><br>PW-\$\$ZQ-004-24712   |  |
| <b>File No. - N° de dossier</b><br>004zq.24062-130078  | <b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>   |
| <b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b><br><b>at - à 02:00 PM</b><br><b>on - le 2012-08-27</b>   | <b>Time Zone</b><br><b>Fuseau horaire</b><br>Eastern Daylight Saving<br>Time EDT |
| <b>F.O.B. - F.A.B.</b><br><b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/> |  |
| <b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b><br>Clément, Nadine   | <b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b><br>004zq                                      |
| <b>Telephone No. - N° de téléphone</b><br>(819) 956-1376 ( )   | <b>FAX No. - N° de FAX</b><br>(819) 997-2229                                     |
| <b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b><br><b>Destination - des biens, services et construction:</b>  |  |

**Instructions: See Herein**  
**Instructions: Voir aux présentes**

|  |  |
|--|--|
| <b>Delivery Required - Livraison exigée</b>  | <b>Delivery Offered - Livraison proposée</b> |
| <b>Vendor/Firm Name and Address</b><br><b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>   |  |
| <b>Telephone No. - N° de téléphone</b><br><b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>   |  |
| <b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b><br><b>(type or print)</b><br><b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b><br><b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b> |  |
| <b>Signature</b>   | <b>Date</b>                                  |

Solicitation No. - N° de l'invitation

24062-130078/A

Amd. No. - N° de la modif.

004

Buyer ID - Id de l'acheteur

004zq

Client Ref. No. - N° de réf. du client

24062-130078

File No. - N° du dossier

004zq24062-130078

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

---

**La présente modification vise à répondre à une question.**

**Q19. Est-ce que l'État peut confirmer que la date limite pour présenter une demande de renseignements est cinq jours 5 civils après la date de clôture de l'invitation (27 août 2012)?**

R19. Oui.

**TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DEMEURENT INCHANGÉES.**